



## Mesures d'hygiène en cas de grippe pandémique et de norovirus dans le domaine du nettoyage des textiles

### Concerne:

Les personnes s'occupant du transport et du nettoyage de textiles sales et contaminés.

### Personnel:

Le personnel malade et les personnes présentant des symptômes de maladie ou à caractère grippal doivent rester à la maison et adopter les mesures préconisées par le médecin ou l'OFSP.

Se laver régulièrement et soigneusement les mains avec du savon (par ex. Gojo deluxe lotion) et de l'eau chaude. Désinfecter ensuite avec une solution désinfectante alcoolique (par ex. produits de type Gojo Purell). Les quantités de dosage et les durées d'action préconisées sont à respecter. Toujours porter des gants, un masque d'hygiène et une tenue de travail. Toujours porter des gants de protection lors des travaux de nettoyage. Changer de tenue de travail tous les jours.

### Transport de textiles contaminés:

Il faudrait utiliser des sacs de lavage en polyéthylène qui se désagrègent automatiquement pour le transport de textiles contaminés. Ceci permet d'éviter tout contact inutile avec un agent pathogène, le mode opératoire étant par ailleurs plus sûr et plus simple.

### Nettoyage et désinfection de textiles contaminés:

Notre équipe de vente vous conseille volontiers et peut vous aider grâce à une solution personnalisée en fonction de vos besoins.

Nous pouvons vous proposer des programmes et des produits de désinfection thermique, thermo-chimique et chimique pour le nettoyage et la désinfection. Des méthodes de désinfection hygiénique peuvent également être proposées dans le domaine des basses températures pour les textiles sensibles.

### Hygiène dans le lave-linge:

Les lave-linge devraient être utilisés régulièrement afin de prévenir toute contamination par des germes. Ouvrir la porte et le tiroir complètement après chaque lavage afin de permettre à l'eau résiduelle de s'évaporer. A intervalles réguliers et lorsqu'une machine n'a pas été utilisée durant un certain temps, il faudrait effectuer un cycle de lavage avec le tambour vide et à température élevée (au moins 60°C) avec une lessive complète contenant un agent de blanchiment (par ex. Relatex blanco, GH15 Compact) ou une lessive de pré-lavage (par ex. Relatex bio, GH10 VOWA) additionnée d'un agent de blanchiment oxygéné (par ex. Relatex oxiplus, GH40 BLIZ-O) afin d'éliminer les germes éventuellement présents dans l'eau résiduelle.

### Nettoyage et désinfection des surfaces de contact:

(par ex. poignées de portes, claviers, mains courantes etc.) Nettoyer régulièrement les surfaces de contact avec une solution de nettoyage adéquate (par ex. Relaroom glas, Techno spray) à l'aide d'un pad de nettoyage propre. Pour la désinfection des surfaces, il faudrait utiliser Relaclean 300 ou Relaclean 350/GH74, resp. Relaroom noropan en cas d'infection au norovirus. Les dosages et durées d'action préconisés sont à respecter. La fréquence des nettoyages devrait être revue à la hausse. Lors de l'utilisation de désinfectants alcooliques (par ex. Relaclean 350 ou GH74), la tolérance du matériau doit être prise en compte (les désinfectants alcooliques peuvent attaquer les polycarbonates et les impressions couleur).

### Nettoyage du sol:

Procéder au nettoyage des sols comme auparavant. Veillez cependant à changer souvent les solutions de nettoyage. Il faudrait employer le Relaclean 300 pour la désinfection et le nettoyage en respectant la concentration et la durée d'action. Nettoyer et désinfecter les sols contaminés avec Relaclean 300 ou Relaroom noropan.

### Généralités:

Remplacer les pads microfibre et de nettoyage, les mops et les torchons etc. à chaque changement de zone et laver chaque jour avec un programme de lavage et de désinfection.

### Autres documents:

Processus correct de lavage des mains, CD Hygiène, procédures de nettoyage

### Nous nous tenons à votre entière disposition pour tout complément d'information:

Service clientèle: tél. 061/415 90 90 / fax 061/415 92 22

Adresse e-mail: [hygiene@vanbaerle.ch](mailto:hygiene@vanbaerle.ch)

Site internet: [www.vanbaerle.ch](http://www.vanbaerle.ch)

Link: Office Fédéral de la Santé Publique  
[www.bag.admin.ch](http://www.bag.admin.ch)

### Remarque :

Les informations de cette notice sont basées sur le niveau actuel de nos connaissances.

Dernier remaniement: 19.01.2011 sd